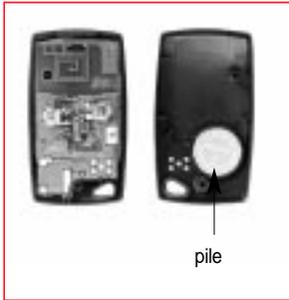


## Sostituzione delle pile

Le pile del telecomando devono essere sostituite quando, premendo uno dei pulsanti, la spia rossa del telecomando comincia ad illuminarsi in maniera debole o non si illumina più del tutto. La programmazione del telecomando viene mantenuta anche dopo aver cambiato le pile.



802910/A - © LOGISTY - 04/03 - Trium - Il presente manuale può essere soggetto a modifiche senza preavviso.

# TELECOMANDI L3612/3614



## MANUALE D'INSTALLAZIONE

Declaration of conformity to the R&TTE directives 99/5/EC  
Manufacturer: ATRAL S.A., rue du Pré de l'Orme, F-38926 Crolles Cedex, France  
**Atral radio equipments are in conformity with the following european directives:**  
- R and TTE Directive 99/5/EC,  
- Electromagnetic Compatibility Directive 89/336/EEC,  
- Low Voltage Directive 73/23/EEC,  
**and the harmonised European Standards notified under these directives:**  
- EN 300 220-3 (Spectrum Respect),  
- EN 300 683 or EN 301489-1 (EMC Conformity),  
- EN 55022 and EN 55024,  
- EN 60950 (Electrical Security).  
**These products can be used in all the EU and EEA countries and Switzerland.**

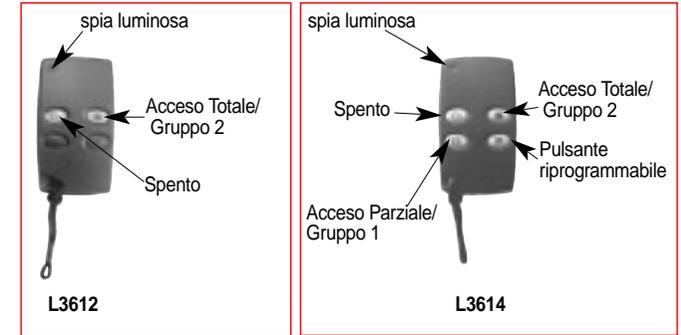
**LOGISTY**  
L'Alarme senza fili.  
Sicurezza di più.

**LOGISTY**  
L'Alarme senza fili.  
Sicurezza di più.

## Presentazione del telecomando

Il telecomando:

- ❑ L3612 dispone di 2 funzioni : Spento e Acceso Totale.
- ❑ L3614 dispone di 4 funzioni : Spento, Acceso Parziale, Acceso Totale ed un pulsante riprogrammabile.



## Preparazione del telecomando

Le pile del telecomando sono già inserite.

❑ Aprite l'involucro del telecomando infilando un cacciavite piatto tra la parte superiore e quella inferiore dell'involucro al di sotto del fermo e premendo leggermente.

❑ Staccate la parte rimovibile dell'etichetta di garanzia ed incollatela sulla cartolina di richiesta di estensione di garanzia fornita con la documentazione.



❑ Verificate il buono stato delle pile premendo uno dei pulsanti e verificando che la spia luminosa rossa del telecomando si accenda durante la pressione del pulsante.

## Programmazione del codice impianto

La programmazione si effettua utilizzando i pulsanti del telecomando come descritto di seguito.

- ☐ Riprendete il codice impianto scelto precedentemente.

Numero	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Codice impianto										
Codice da programmare										

- ☐ Sulla riga "Codice da programmare sul telecomando" disegnate al di sotto di ogni crocetta il simbolo ☰ corrispondente al pulsante "Spento".

- ☐ Completate le altre caselle della riga disegnando in ognuna il simbolo ☷ corrispondente al pulsante "Acceso Totale".

- ☐ Avrete ottenuto una sequenza di simboli ☰ e/o ☷

corrispondente al codice da programmare sul telecomando.

- ☐ Programmate il telecomando premendo successivamente i pulsanti come indicato nella procedura seguente:

Inizio della programmazione premendo contemporaneamente i due pulsanti "Spento" e "Acceso Totale" fino a quando la spia luminosa rossa del telecomando si spegne

Premete in successione **10 volte** i pulsanti Acceso Totale o Spento come ricavato dalla tabella del codice impianto

Confermate la programmazione effettuata premendo contemporaneamente i due pulsanti "Spento" e "Acceso Totale" fino a quando la spia luminosa rossa del telecomando si spegne. La spia luminosa si riaccende da sola per 5 secondi per segnalare una programmazione corretta

**In caso d'errore nella procedura di programmazione, la spia luminosa lampeggia; in questo caso ricominciate la procedura dall'inizio**

**Esempio** :Avete inserito le crocette nelle caselle 2, 7 e 8.

Numero	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Codice impianto		☷					☷	☷		
Codice da programmare	☰	☰	☰	☰	☰	☰	☰	☰	☰	☰

La sequenza di "☰" e "☷" ottenuta deve essere programmata sul telecomando.

3

- ☐ Per programmare il codice dell'esempio, eseguite la procedura seguente:



## Scelta dell'opzione programmabile

Una delle seguenti funzioni può essere programmata sul pulsante "P" del telecomando a 4 pulsanti.

La funzione programmata di fabbrica è "Emergenza".

Funzione	Reazione del sistema
Emergenza	Attivazione istantanea di tutti i mezzi d'allarme (centrale, sirene, combinatori...)
Allarme silenzioso	Attivazione del solo combinatori telefonico, senza sirene. Questo tipo di utilizzo è particolarmente adatto alla protezione di persone malate o anziane.
Chiamata	La centrale emette 4 bip acustici.
Luci	Attivazione di un ricevitore appositamente programmato
Acceso Presenza	Attivazione della centrale in Acceso Presenza (Gruppo 1 con reazione attenuata)
Comando d'automazione	Comando di una automazione Logisty

- ☐ Per programmare il pulsante "P" eseguite la procedura:

Inizio della programmazione premendo contemporaneamente i due pulsanti "Spento" e "Acceso Totale" fino a quando la spia luminosa rossa del telecomando si spegne

Premete in successione **8 volte** i pulsanti Acceso Totale o Spento corrispondenti alla funzione prescelta, come ricavato dalla tabella della pagina seguente

Confermate la programmazione effettuata premendo contemporaneamente i due pulsanti "Spento" e "Acceso Totale" fino a quando la spia luminosa rossa del telecomando si spegne

Premete il pulsante "Prog.". La spia luminosa si riaccende da sola per 5 secondi per segnalare una programmazione corretta.

**In caso d'errore nella procedura di programmazione, la spia luminosa lampeggia; in questo caso ricominciate la procedura dall'inizio.**

**Codici di programmazione del pulsante:** "P".

I codici da programmare in corrispondenza della funzione prescelta sono indicati nella tabella sottostante.

Il simbolo ☰ corrisponde alla pressione del pulsante "Spento".

Il simbolo ☷ corrisponde alla pressione del pulsante "Acceso Totale".

Funzione	Codice da programmare
Emergenza	☷☷☷☷☷☷☷☷
Alarme silenzioso	☰☷☷☷☷☷☷☷
Chiamata	☰☷☷☷☷☷☷☷
Luci	☰☷☷☷☷☷☷☷
Acceso Presenza	☷☷☷☷☷☷☷☷
Comando d'automazione "0"	☰☰☷☷☷☷☷☷
Comando d'automazione "1"	☰☷☷☷☷☷☷☷

- ☐ **Esempio:** per programmare il pulsante "P" con la funzione "Luci", digitate:



- ☐ Effettuate una prova con la centrale premendo il pulsante "P". (solo se programmato come Emergenza, Allarme silenzioso, Chiamata o Acceso Presenza).

La centrale conferma la ricezione del comando con il messaggio vocale corrispondente.

Pulsante "Prog." del telecomando	Messaggio vocale della centrale
Emergenza	"Bip, emergenza"
Allarme silenzioso	"Bip, allarme silenzioso"
Chiamata	"Bip bip bip bip"
Acceso Presenza	"Bip, acceso presenza"

- ☐ Annotate la funzione programmata sul promemoria della guida all'uso.

5